

## AN

### CALEFACCIÓN PORTÁTIL A GASÓLEO PARA ESPACIOS CERRADOS



Diesel



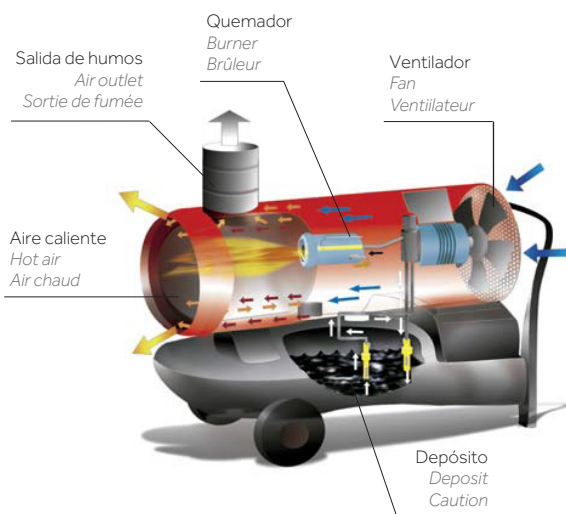
34 ÷ 90 kW



1.150 ÷ 4.300 m<sup>3</sup>/h



730 ÷ 1.935 m<sup>3</sup>



Los calefactores de aire caliente portátiles a gasóleo con salida de humos son ideales para la calefacción de locales cerrados. Son totalmente portátiles e incorporan un depósito de combustible para obtener una correcta autonomía de funcionamiento.

Los equipos incorporan un quemador que proporciona una llama en el interior de la cámara de combustión que realiza un recorrido en su interior para obtener el mayor intercambio térmico. Un ventilador proporciona aire en el interior del equipo y al pasar por las zonas calientes aumenta su temperatura y finalmente, es impulsado en el interior del local a calentar.

El equipo puede ser controlado con un termostato de ambiente que se encarga de arrancar o parar el equipo en función de la temperatura deseada.

Estos equipos disponen de salida de gases de combustión y son aptos para cualquier tipo de local.

#### PRINCIPALES CARACTERÍSTICAS

- Quemador de gasóleo integrado.
- Cámara de combustión en acero inoxidable AISI-430.
- Termostato de seguridad y cable de conexión eléctrica de 1,5m.
- Depósito de combustible, manillar y ruedas de transporte.
- Cuadro eléctrico de control y seguridad según normativas europeas.
- Precalentamiento y post enfriamiento de la cámara de combustión.
- Posibilidad de aplicar termostato de ambiente e indicador de nivel de combustible.
- Posibilidad de aplicar manguera flexible para canalizar el aire.

#### DIMENSIONES / Dimensions (mm)

MODELO Model Modèle	ANCHO Width Largeur	FONDO Depth Prof.	ALTO Height Hauter
AN-32	1215	440	670
AN-55	1435	555	940
AN-85	1740	690	1025

#### ACCESORIOS / Accesories / Accessoires



Indicador de nivel  
Level indicator  
Indicateur de niveau

390119BM006



Adaptador Manguera flexible  
Flexible hose adapter  
Adaptateur de tuyau flexible

AN 32 Ø300 390119BM010  
AN 55 Ø350 390119BM011  
AN 85 Ø400 390119BM012



Manguera flexible 6m  
Flexible hose 6m  
Tuyau flexible 6m

AN 32 Ø300 390119BM003  
AN 55 Ø350 390119BM004  
AN 85 Ø400 390119BM001



Termostato de ambiente con 10m de cable  
Room thermostat with 10m cable  
Thermostat d'ambiance avec câble de 10 m

390119BM002

## PORTABLE GASOLE HEATING FOR ENCLOSED SPACES

Portable diesel hot air heaters with smoke vent are ideal for heating closed rooms. They are totally portable and incorporate a fuel tank to obtain a correct autonomy of operation.

The equipment incorporates a burner that provides a flame inside the combustion chamber that makes a journey inside it to obtain the greatest heat exchange. A fan provides air inside the equipment and when passing through hot areas it increases its temperature and is driven inside the room to heat.

The equipment can be controlled with a room thermostat that is responsible for starting or stopping the equipment depending on the desired temperature.

These units have combustion gas outlet and are suitable for any type of premises.

### MAIN FEATURES

- Integrated diesel burner.
- AISI-430 stainless steel combustion chamber.
- Safety thermostat and 1.5m electrical connection cable.
- Fuel tank and handlebar and transport wheels
- Electrical control and safety panel according to European regulations.
- Preheating and post cooling of the combustion chamber.
- Possibility of applying room thermostat and fuel level indicator.
- Possibility of applying flexible hose to channel the air.

## CHAUFFAGE AU GAZ PORTABLE POUR ESPACES CLOS

Les radiateurs à air chaud diesel portables avec évent de fumée sont idéaux pour chauffer des pièces fermées. Ils sont totalement portables et intègrent un réservoir de carburant pour obtenir une autonomie de fonctionnement correcte.

L'équipement comprend un brûleur qui fournit une flamme à l'intérieur de la chambre de combustion qui fait un voyage à l'intérieur pour obtenir le plus grand échange de chaleur. Un ventilateur fournit de l'air à l'intérieur de l'équipement et lorsqu'il traverse des zones chaudes, il augmente sa température et est chauffé à l'intérieur de la pièce pour chauffer.

L'équipement peut être contrôlé avec un thermostat d'ambiance qui est responsable du démarrage ou de l'arrêt de l'équipement en fonction de la température souhaitée.

Ces unités ont une sortie de gaz de combustion et conviennent à tout type de locaux.

### CARACTÉRISTIQUES PRINCIPALES

- Brûleur diesel intégré.
- Chambre de combustion en acier inoxydable AISI-430.
- Thermostat de sécurité et câble de raccordement électrique de 1,5 m.
- Réservoir de carburant et guidon et roues de transport
- Panneau de commande et de sécurité électrique selon les réglementations européennes.
- Préchauffage et post-refroidissement de la chambre de combustion.
- Possibilité d'appliquer un thermostat d'ambiance et un indicateur de niveau de carburant.
- Possibilité d'appliquer un tuyau flexible pour canaliser l'air.

MODELO	POTENCIA	RENDIMIENTO	CAUDAL DE AIRE	TEMPERATURA	NIVEL SONORO	DEPÓSITO	CHIMENEA	PESO	CÓDIGO
Model	Heat power	Performance	Air flow volume	Air temperature	Sound level	Deposit	Chimney	Weight	Code
Modèle	Puissance	Rendement	Débit d'air	Température de l'air	Niveau sonore	Dépôt	Cheminée	Poids	Code
-	kW	%	m <sup>3</sup> /h	20°C	dB (A) a 1m	L	Ømm	Kg	-
AN-32	34	84,6	1.150	75	72	42	150	48	0119EC102
AN-55	58	89,5	2.500	66	72	65	150	81	0119EC103
AN-85	90	88,5	4.300	77	75	105	150	110	0119EC104

TENSIÓN ELÉCTRICA / ELECTRIC TENSION / TENSION ÉLECTRIQUE **230 V/I/50Hz**

POTENCIA ELÉCTRICA / ELECTRIC POWER / PUISSANCE ÉLECTRIQUE **AN 32 (370W) AN 55 (850W) AN 85 (1140W)**

CONSUMO GASÓLEO / FUEL CONSUMPTION / CONSOMMATION DIESEL **AN 32 (2,70 kg/h) AN 55 (4,64 kg/h) AN 85 (7,17 kg/h)**